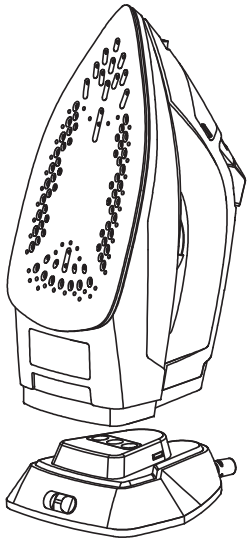
For product questions:
Sunbeam Consumer Service
Canada : 1-800-667-8623
USA : 1-800-458-8407
www.sunbeam.com
© 2016 Sunbeam Products, Inc. doing business as Jarden Consumer Solutions.
All rights reserved. Distributed by Sunbeam Products, Inc. doing business as
Jarden Consumer Solutions, Boca Raton, Florida 33431.
Printed in China.

GCDS-SUN47596-SL

GCSBNC-100
GCSBNC-101

Instruction Manual
Sunbeam® Corded/Cordless Iron



READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS

www.sunbeam.com

P.N. 189843

IMPORTANT SAFEGUARDS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed including the following:

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USE

- Use iron only for its intended use.
- To protect against risk of electric shock, do not immerse the iron in water or other liquids.
- The Steam Lever should always be turned to the dry setting before plugging or unplugging from outlet. Never yank cord to disconnect from outlet; instead, grasp plug and pull to disconnect.
- Do not allow cord to touch hot surfaces. Let iron cool completely before storing. Loop cord loosely around iron when storing.
- Always disconnect iron from electrical outlet when filling with water, cleaning, emptying or when not in use.
- Do not operate iron with a damaged cord or if the iron has been dropped or damaged. To avoid the risk of electric shock, do not disassemble the iron. Take it to an authorized service center for examination and/or repair. Incorrect reassembly can cause a risk of electric shock when iron is used.
- Close supervision is necessary for any appliance being used by or near children. Do not leave iron unattended while plugged in, turned on or on an ironing board.
- Burns can occur from contact with hot metal parts, hot water or steam. Use caution when you turn a steam iron upside down – there may be hot water in the reservoir.
- If the iron is not operating normally, disconnect from the power supply and have the iron serviced by an authorized service center or call Customer Service at 1 (800) 458-8407.
- Your SUNBEAM® iron is designed to rest on the heel rest. Use only with the heel rest provided. Do not leave the iron unattended. Do not set the iron on an unprotected surface, even if it is on the heel rest.

- This is a high wattage appliance. To avoid a circuit overload, do not operate another high wattage appliance on the same circuit.
- If an extension cord is absolutely necessary, a cord with an ampere rating equal to or greater than the maximum rating of the iron shall be used. Cords rated for less amperage may overheat. Care should be taken to arrange the extension cord so that it cannot be pulled or tripped over.

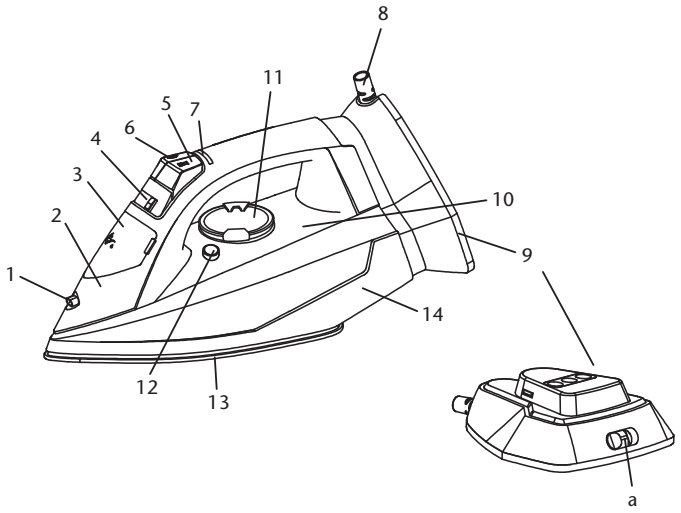
SAVE THESE INSTRUCTIONS

For Products Purchased in the United States and Canada

To reduce the risk of electrical shock, this appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). This plug fits a polarized outlet only one way; if the plug does not fit fully into the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician. Do not attempt to defeat this safety feature.

Thank you for purchasing the Sunbeam® Versa Glide® Corded/Cordless Iron. The new Sunbeam® Versa Glide® Corded-Cordless iron makes ironing faster. Detach the iron from the heating base and use it in cordless mode, or use it in the corded mode for longer period of continuous heat and steam.

FEATURES



1. SPRAY MIST® Nozzle
2. Water Fill Hole
3. Water Fill Hole Cover
4. Steam Lever
5. SPRAY MIST® Button
6. SHOT OF STEAM® / Vertical Steam Button
7. Heating Indicator Light
8. 10 ft- Swivel Cord
9. Heating Base
   a. Lock/Unlock Switch (for corded/ cordless ironing)
10. See-Through Water Reservoir
11. Fabric Select Dial
12. Self-Clean Button
13. Soleplate
14. Anti-Calcium System (inside)

ABOUT YOUR IRON ICONS/SYMBOLS

	**ANTI-CALCIUM SYSTEM** –A permanent system located inside the water reservoir, designed to eliminate impurities. Refer to the ANTI-CALCIUM SYSTEM section under MAINTAINING AND CLEANING YOUR IRON for detailed instructions.
	**ANTI-DRIP SYSTEM** - Eliminates leaks and water spots even.
	**SHOT OF STEAM® FEATURE** - Allows iron to function vertically as a garment steamer. Refer to SPECIAL FEATURES section for detailed instructions.
	**SHOT OF STEAM® FEATURE** - Provides and extra burst of steam to help remove stubborn wrinkles.
	**NO STEAM** – Provides the flexibility to iron without steam. Refer to DRY IRONING section for detailed instructions.
	**SPRAY MIST® FEATURE** – Provides a powerful water spray mist that dampens the fabric to aid in removing wrinkles from heavy fabrics and for setting creases. Refer to SPECIAL FEATURES section for detailed instructions.
	**3-WAY MOTION SMART® AUTO-OFF FEATURE** – This feature automatically turns the iron off if left in one position too long to avoid accidents.

FILLING WATER RESERVOIR (USE TAP WATER)

1. Move Steam Lever to Dry setting.
2. Place the iron with soleplate resting on a flat, clean surface.
3. Open the Water Fill Hole Cover by gripping side tabs and gently pulling out the cover to open.
4. Use an easy-pour measuring cup to fill water reservoir with tap water through the Water Fill Hole. Do not fill water reservoir beyond the MAX line.
5. Close the Water Fill Hole Cover securely after filling.

WARNING: To prevent the risk of burns, be careful when filling a hot iron with water. Hot metal parts, hot water and steam can cause injuries.

DRY IRONING

1. Ensure Steam Lever is moved to the Dry setting and iron is locked in position on the Heating Base on a flat, stable surface (follow instructions for "Corded Ironing").
2. Set Fabric Select Dial according to fabric type (Figure 1).

NOTE: If not sure of the fabric type, it is best to first test the temperature of the iron on a hem or an inside seam.

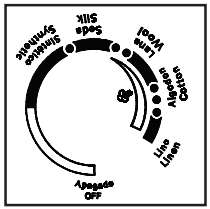


Figure 1

3. Plug the solid cord into a 120-Volt AC outlet.
   - The red Indicator Light comes on to indicate iron is heating up.
   - When the Indicator Light turns solid green, the iron has reached required temperature and is ready for use.
4. To use the iron without the cord, follow instructions for "Cordless Ironing."

NOTE: While the Steam Lever is turned to the Dry setting, you may still use the SHOT OF STEAM® or SPRAY MIST® feature, as long as the Fabric Select Dial is set to wool, cotton, or linen / high temperature. Make sure the water reservoir is approximately ¼ full of water.

STEAM IRONING

1. Follow the instructions for "Filling Water Reservoir" and "Corded Ironing."
2. Move Steam Lever to desired steam setting. Set Fabric Select Dial according to fabric type (refer to Figure 1).

NOTE: If not sure of the fabric type, it is best to first test the temperature of the iron on a hem or an inside seam.

3. Plug the cord into a 120-Volt AC outlet.
   - The red Indicator Light comes on, to indicate iron is heating up.
   - When the Indicator Light turns solid green., the iron has reached required temperature and is ready for use.
4. To use the iron without the cord, follow instructions for "Cordless Ironing."

CORDED IRONING

1. Set the iron in vertical position onto the Heating Base.
2. Move Lock/Unlock switch to the locked position. Lift the iron by the handle to ensure that it is securely locked onto the base (Figure 2).
3. Keep the iron on the heel rest of the Heating Base when not ironing.

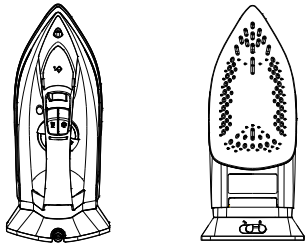


Figure 2

CORDLESS IRONING

1. Make sure the cord is plugged into a 120-Volt AC outlet.
2. **UNLOCK THE IRON FROM THE BASE** by moving the Lock/Unlock switch on the Heating Base to the unlocked position.
3. **WAIT** until the Indicator Light turns solid green; the iron is ready for use. Hold iron by the handle and remove from the base (Figure 3).
4. **START IRONING**.
5. **PLACE** the iron back on the Heating Base every time you stop ironing.
   - The red Indicator Light comes on, to indicate the iron is reheating.
   - When the Indicator Light turns solid green., the iron is ready for use.

IMPORTANT: When using the SHOT OF STEAM® feature, your iron might cool down faster; therefore, it might take up to an additional time to reheat.

6. **RESTART IRONING** until the red Indicator Light tuns solid green again.

NOTE: The Cordless iron is NOT a rechargeable device. You cannot continuously use this iron without placing it on the heating base.

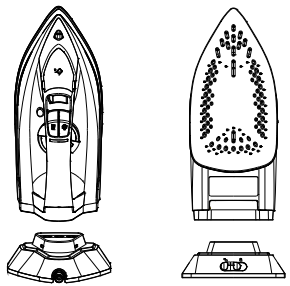


Figure 3

SPECIAL FEATURES

ANTI-DRIP SYSTEM

Eliminates leaks and water spots.

SPRAY MIST® FEATURE

A powerful water spray mist that dampens the fabric to aid in removing wrinkles from heavy fabrics and for setting creases.

TO USE: Press the SPRAY MIST® Button firmly.

SHOT OF STEAM® FEATURE

Provides an extra burst of steam for deep penetration of stubborn wrinkles. You can use this feature while Dry or Steam ironing, as long as the Fabric Select Dial is set to high temperature. The water reservoir must be at least ¼ full of water.

TO USE: Place the iron on top of the wrinkle and press the SHOT OF STEAM® button each time you would like an extra burst of steam. The SHOT OF STEAM® feature may be used continuously in approximately 3-second intervals.

SHOT OF STEAM® FEATURE

Allows iron to function vertically as a garment steamer.

TIP: When using vertical steam, hang clothing on a hanger for best results. Hanging curtains and drapes may also be steamed.

TO USE:

1. Ensure that the iron is heated up.
2. Hold iron vertically near, but not touching the fabric you want to steam. Pull the fabric tight.
3. Press SHOT OF STEAM® button in 3-second intervals as you move iron over wrinkles.

WARNING: To prevent burns, keep hands away from the area being steamed.

WARNING: DO NOT steam garments while wearing them; this may result in injuries.

3-WAY MOTION SMART® AUTO-OFF FEATURE.

This feature automatically turns the iron off if left in one position too long to avoid accidents.

IF YOU LEAVE IRON ON:

- Horizontally without moving it, or accidentally tip the iron over, it will automatically stop heating after 30 seconds. The light turns red when auto-off activates and blinks.
- Vertically (on its heel rest) without moving it, the iron will automatically turn off after 15 minutes. The light turns red when auto-off activates and blinks.

IMPORTANT: When the auto-off feature has been activated, the indicator light will blink.

TO RESET: Move iron back and forth and reheat until the "Ready" indicator light turns solid green.

CARING FOR YOUR IRON AFTER USE

1. To turn off the iron, move the Steam Lever to Dry setting and unplug the iron.

WARNING: NEVER yank power cord when unplugging iron. This can damage the cord.

2. If you do not use your iron on a daily basis, empty the water reservoir after each use for a longer iron life. To do so, unplug the iron, turn the iron upside down, open the Water Fill Hole Cover, and allow water to flow from the Fill Hole. Shake the iron gently to remove trapped water drops.

STORING YOUR IRON

1. Unplug iron and allow to cool.
2. Empty water reservoir after each use and move Stem Lever to the Dry setting.
3. Loosely loop the power cord around the iron and store iron in vertical position on the Heating Base.

CAUTION: Wrapping the cord around the Heating Base too tightly can damage the cord.

MAINTAINING AND CLEANING YOUR IRON

USING SELF-CLEAN FEATURE

Use the Self-Clean feature once a month to maintain optimal iron performance.

1. Unplug iron and remove from Heating Base.
2. Move Steam Lever back and forth to remove debris and minerals from Steam Valve. This keeps water flowing into the steam chamber.
3. Fill water reservoir with tap water to MAX line.
4. Set iron and lock onto Heating Base the plug in iron and heat up for a few seconds.
5. Unplug iron and remove from Heating Base. Holding iron over a sink in a horizontal position, press Self-Clean Button and hold. Water will begin dripping from the steam vents on the soleplate. Slowly rock iron side to side and front to back for 30 seconds. Dip nose of the iron slightly below the rear to circulate water. Release Self-Clean Button after one minute.
6. Open Water Fill Hole Cover and empty remaining water. Carefully dry soleplate with a towel after iron has cooled.
7. Plug in iron and heat for 1 minute to dry out completely. Unplug the iron and allow to cool.

CLEANING SOLEPLATE

Clean soleplate after every 30 uses, or more frequently if starch is used or build-up starts to accumulate. Before cleaning, ensure iron is unplugged and cool.

WARNING: To avoid the risk of electric shock, do not immerse the iron in water or other liquids.

Note: Do not use abrasive cleansers, scouring pads or vinegar to clean the soleplate. This will damage the finish.

Type of Debris/Build-Up	Cleaning Recommendation
Light Dirt	Use a cotton cloth or terrycloth towel to wipe the soleplate with warm soapy water.
Hard Water Deposits	Use a cotton cloth or terrycloth towel to wipe the soleplate with a 50/50 vinegar/ water mixture.
Heavy Starch or Residue Build-up	Use Hot Iron Cleaner or Mr. Clean® Magic Eraser® cleaning pad. Refer to the manufacturer's directions included with these products for specific cleaner usage instructions. Mr. Clean® and Magic Eraser® are registered trademarks owned by the Procter & Gamble company.

ANTI-CALCIUM SYSTEM

Anti-calcium is a permanent system located inside the water reservoir to eliminate impurities.

TO PROLONG EFFICIENCY, FOLLOW THESE STEPS ONCE A MONTH OR AFTER EVERY 30 USES:

1. Turn off iron.
2. Add 1 teaspoon of salt to ¾ cup water and fill water reservoir with this solution.
3. Leave solution in water reservoir for 15 minutes, shake occasionally, and then empty through the water fill hole or through the "self-clean method".
4. Fill water reservoir again with salt water solution, shake and empty after 15 minutes.
5. Fill water reservoir with fresh water to rinse and empty.

IRONING TIPS

For more ironing tips and hints, please visit sunbeam.com

- Before ironing, check the garment label and follow manufacturer's instructions. If no instructions, start with a low-heat setting and test by ironing a small area, and gradually increase heat.
- Sort garments by fabric type. Iron articles requiring a low-temperature setting and gradually work up the temperature range.
- When changing from a high-temperature setting to a lower one, allow 5 minutes for change to allow the iron to heat up or cool down.
- When steam ironing, use long, slow passes over the fabric to allow the steam to penetrate the fabric and the heat of the soleplate to dry the moisture.
- Iron linen garments inside out to prevent shine. An ironing cloth or cotton fabric can be used to reduce shine.
- Iron cotton while the fabric is still damp, or pre-moisten it with a spray bottle. Set the temperature to a high setting and use steam for stubborn wrinkles and creases
- Iron denim on the highest heat setting and use steam. Use starch for crisp, neatly creased fabric.
- Ensure zippers are closed and flap is flat. Iron over the flap, holding the garment taut.
- Spray starch makes the job easier.

IRONING SHIRTS

- Begin with the collar and work toward the middle from the outer edges. Iron lengthwise, not in circles.
- Lay shoulder over narrow edge of the board and iron one side of the front. Then iron the shoulder, across the back (below the collar line), the other shoulder and the remainder of the front.
- Iron sleeves and cuffs, working down from the underarm seams. To remove creases, shift the double layer of sleeve fabric and iron out.
- Iron body of garment, from half of the front around the back, then second half of front. If your shirt does not open, slip over end of ironing board and iron front and back in turn.

IRONING TIPS CONT.

IRONING PANTS

- Begin with the waistband and inseam area, then pockets and cuffs.
- Pull waistband on pointy end of the board, as if you're "dressing" the ironing board. Iron upper-front part of the pants, including the waistband.
- Place pants parallel to ironing board lengthwise so both legs are facing the same direction. Iron each leg by moving the iron back and forth along the pant leg.
- Take cuff of the leg and bring it over towards the waistband to iron the inner part of the leg. Repeat these 2 steps for the second leg.

TROUBLESHOOTING

PROBLEM	CAUSE/SOLUTION
Red Indicator Light is blinking	• The light blinks to indicate that the iron auto-off function has been activated. • To stop the blinking and reset, move the iron back and forth and allow to reheat.
Iron is not heating	• Check that unit is plugged into the Heating Base and that the electrical cord is plugged into a working electrical outlet. • Adjust Fabric Select Dial to the correct setting for your garment. • Verify the auto-off function is not active. Refer to MOTION SMART® 3-WAY AUTO-OFF FEATURE section for details.
Iron will not steam	• Ensure water tank level is at least ¼ full. • Ensure steam lever is set to a steam setting. • Press SHOT OF STEAM® button several times to prime.
Iron is leaking	• Only fill with water to the Max level. • SHOT OF STEAM® button has been pressed too frequently. Only use in 3-second intervals or less. • Empty de water reservoir after each use and move Steam Lever to the Dry setting.

TROUBLESHOOTING CONT.

PROBLEM	CAUSE/SOLUTION
Iron leaves spots/ flakes on clothing	• Empty water reservoir completely after each use. • Clean soleplate when cool with a wet, damp cloth. • Use self-cleaning feature once a month. • Refer to the Anti-Calcium System section. • Ensure water cup used to fill the iron is clean.
Wrinkles are not sufficiently removed	• Use SHOT OF STEAM® or SPRAY MIST® features to help remove stubborn wrinkles. • Check that the Fabric Select Dial is set to the correct fabric setting • Refer to Ironing Tips or visit www.sunbeam.com for more tips and hints.
Fabrics are getting an unwanted "shine"	• Use an ironing cloth or a 100% white cotton fabric and place it between the garment being ironed and the iron to prevent "shine."

3-Year Limited Warranty

Sunbeam Products, Inc. doing business as Jarden Consumer Solutions or if in Canada, Sunbeam Corporation (Canada) Limited doing business as Jarden Consumer Solutions (collectively "JCS") warrants that for a period of 3 years from the date of purchase, this product will be free from defects in material and workmanship. JCS, at its option, will repair or replace this product or any component of the product found to be defective during the warranty period. Replacement will be made with a new or remanufactured product or component. If the product is no longer available, replacement may be made with a similar product of equal or greater value. This is your exclusive warranty. Do NOT attempt to repair or adjust any electrical or mechanical functions on this product. Doing so will void this warranty.

This warranty is valid for the original retail purchaser from the date of initial retail purchase and is not transferable. Keep the original sales receipt. Proof of purchase is required to obtain warranty performance. JCS dealers, service centers, or retail stores selling JCS products do not have the right to alter, modify or any way change the terms and conditions of this warranty.

This warranty does not cover normal wear of parts or damage resulting from any of the following: negligent use or misuse of the product, use on improper voltage or current, use contrary to the operating instructions, disassembly, repair or alteration by anyone other than JCS or an authorized JCS service center. Further, the warranty does not cover: Acts of God, such as fire, flood, hurricanes and tornadoes.

What are the limits on JCS's Liability?

JCS shall not be liable for any incidental or consequential damages caused by the breach of any express, implied or statutory warranty or condition.

Except to the extent prohibited by applicable law, any implied warranty or condition of merchantability or fitness for a particular purpose is limited in duration to the duration of the above warranty.

JCS disclaims all other warranties, conditions or representations, express, implied, statutory or otherwise.

JCS shall not be liable for any damages of any kind resulting from the purchase, use or misuse of, or inability to use the product including incidental, special, consequential or similar damages or loss of profits, or for any breach of contract, fundamental or otherwise, or for any claimbrought against purchaser by any other party.

Some provinces, states or jurisdictions do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages or limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitations or exclusion may not apply to you.

This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights that vary from province to province, state to state or jurisdiction to jurisdiction.

How to Obtain Warranty Service

In the U.S.A.

If you have any question regarding this warranty or would like to obtain warranty service, please call 1-800-458-8407 and a convenient service center address will be provided to you.

In Canada

If you have any question regarding this warranty or would like to obtain warranty service, please call 1-800-667-8623 and a convenient service center address will be provided to you.

In the U.S.A., this warranty is offered by Sunbeam Products, Inc. doing business as Jarden Consumer Solutions located in Boca Raton, Florida 33431. In Canada, this warranty is offered by Sunbeam Corporation (Canada) Limited doing business as Jarden Consumer Solutions, located at 20 B Hereford Street, Brampton,Ontario L6Y 0M1. If you have any other problemor claimin connection with this product, please write our Consumer Service Department.

PLEASE DO NOT RETURN THIS PRODUCT TO ANY OF THESE ADDRESSES OR TO THE PLACE OF PURCHASE.

de los daños incidentales o emergentes ni las limitaciones a la duración de las garantías implícitas, de modo que es posible que la exclusión o las limitaciones antes mencionadas no se apliquen en su caso.
Esta garantía le otorga derechos legales específicos y es posible que usted tenga otros derechos que varían de un estado, provincia o jurisdicción a otro.

Cómo solicitar el servicio en garantía

En los Estados Unidos

Si tiene alguna pregunta sobre esta garantía o desea recibir servicio de garantía, llame al 1-800-458-8407 y podrá obtener la dirección del centro de servicio que le resulte más conveniente.

En Canadá

Si tiene alguna pregunta sobre esta garantía o desea recibir servicio de garantía, llame al 1-800-667-8623 y podrá obtener la dirección del centro de servicio que le resulte más conveniente.
En los Estados Unidos, esta garantía es ofrecida por Sunbeam Products, Inc. operando bajo el nombre de Jarden Consumer Solutions, Boca Ratón, Florida 33431. En Canadá, esta garantía es ofrecida por Sunbeam Corporation (Canada) Limited operando bajo el nombre de Jarden Consumer Solutions, 20 B Hereford Street, Brampton, Ontario L6Y 0M1. Si usted tiene otro problema o reclamo en conexión con este producto, por favor escriba al Departamento de Servicio al Consumidor.

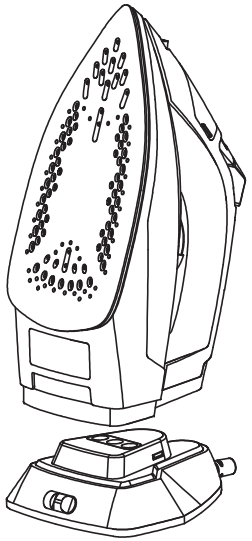
POR FAVOR NO DEVUELVA ESTE PRODUCTO A NINGUNA DE ESTAS DIRECCIONES NI AL LUGAR DE COMPRA.

Para preguntas sobre los productos llame:
Sunbeam Consumer Service
Canada : 1-800-667-8623
États-Unis : 1-800-458-8407
www.sunbeam.com

© 2016 Sunbeam Products, Inc. operando bajo el nombre de Jarden Consumer Solutions. Todos los derechos reservados. Distribuido por Sunbeam Products, Inc. operando bajo el nombre de Jarden Consumer Solutions, Boca Raton, Florida 33431.
Impreso en China

GCSBNC-100
GCSBNC-101

Manual de Instrucciones
Plancha Sunbeam® con Cable/Sin Cable



LEA Y CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES

www.sunbeam.com

P.N. 189843

PRECAUCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Cuando se utilizan aparatos eléctricos, siempre deben seguirse precauciones básicas de seguridad incluyendo las siguientes:

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR

- Use la plancha solamente con el fin para el que ha sido deseñada.
- Para protegerse contra el riesgo de una descarga eléctrica, no sumerja la plancha en agua ni en otros líquidos.
- La palanca de vapor siempre debe estar en la posición de seco antes de enchufar o desenchufar la plancha del tomacorriente. Nunca le dé un tirón al cable para desconectarlo del tomacorriente, sujete el enchufe y tire de él para desconectarlo.
- No permita que el cable toque superficies calientes. Deje enfriar la plancha por completo antes de guardarla. Enrolle el cable holgadamente alrededor de la plancha para guardarla.
- Desconecte siempre la plancha del tomacorriente eléctrico cuando esté llenándola con agua, limpiándola o vaciándola y cuando no la esté usando.
- No haga funcionar la plancha si el cable está dañado o si la plancha se ha caído o dañado. Para evitar el riesgo de descarga eléctrica, no desensamble la plancha. Llévela a un centro de servicio autorizado para que la examinen y/o reparen. El reensamblaje incorrecto puede provocar el riesgo de una descarga eléctrica al usar la plancha.
- Es necesario vigilar cuidadosamente a los niños cuando usen cualquier aparato o se encuentren cerca de él. No deje la plancha sin vigilancia mientras esté enchufada, encendida o sobre una tabla de planchar.
- Se pueden producir quemaduras por contacto con las partes de metal calientes, el agua caliente o el vapor. Tenga cuidado al invertir una plancha de vapor ya que puede quedar agua caliente en el depósito de agua.
- Si la plancha no funciona normalmente, desconéctela del tomacorriente y hágala revisar por un centro de servicio autorizado o llame a Servicio al Cliente al 1 (800) 458-8407.

- Su plancha SUNBEAM® está diseñada para apoyarse en el talón de descanso. Use solamente con el talón de descanso proporcionado. No deje la plancha sin vigilancia. No apoye la plancha sobre una superficie no protegida, aun cuando sea sobre el talón de descanso.
- Este aparato funciona con alta potencia. Para evitar una sobrecarga del circuito no haga funcionar otro aparato de alta potencia en el mismo circuito.
- Si resulta absolutamente necesario usar un cable de extensión, Se debe utilizar un cable con una capacidad eléctrica mayor o igual a la capacidad eléctrica nominal de la plancha. Los cables de menor amperaje se pueden sobrecalentar. Se debe tener cuidado de acomodar el cable de extensión de modo tal que no pueda ser halado o provocar tropiezos.

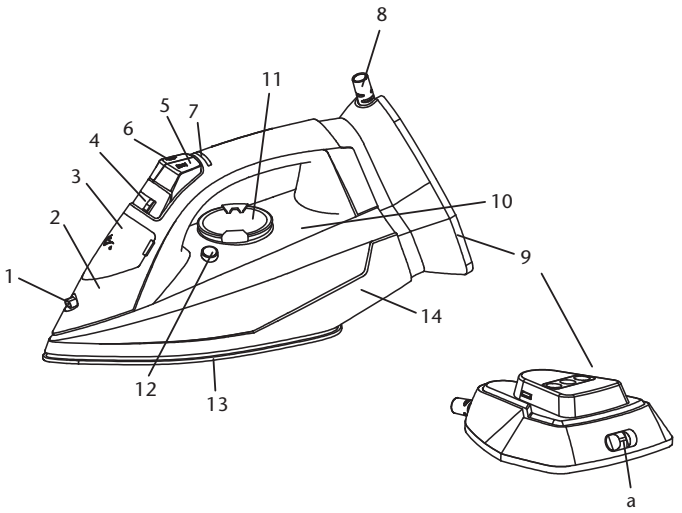
CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES

PARA PRODUCTOS COMPRADOS EN LOS EE.UU. Y CANADÁ

Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, este aparato tiene un enchufe polarizado (un contacto es más ancho que el otro). Este enchufe entra en un tomacorriente polarizado sólo de una manera; si el enchufe no entra totalmente en el tomacorriente, invierta el enchufe. Si aún así no entra, consulte a un electricista calificado. No intente anular esta característica de seguridad.

Gracias por comprar la Plancha Versa Glide® Con Cable/Sin Cable Sunbeam®. La nueva Plancha Versa Glide® Con Cable/Sin Cable Sunbeam® le permitirá planchar más rápido. Quite la base de calentamiento para usarla en el modo sin cable, o tambien puede utilizarla en el modo con cable para periodos continuos de calor y vapor.

CARACTERÍSTICAS



1. Boquilla de Rociado Fino SPRAY MIST®
2. Orificio de Llenado de Agua
3. Tapa del Orificio de Llenado de Agua
4. Palanca de Vapor
5. Botón SPRAY MIST®
6. Botón SHOT OF STEAM® / Vapor Vertical
7. Luz Indicadora de Calentamiento
8. Cable de 10 pies Giratorio.
9. Base de Calentamiento
   a. Interruptor con ajuste de asegurado/abierto (para planchar con cable/sin cable)
10. Depósito de Agua Transparente
11. Dial para Seleccionar las Telas
12. Botón de Autolimpieza
13. Suela
14. Sistema Antisarro (adentro)

ACERCA DE LOS ICONOS/SÍMBOLOS DE SU PLANCHA

	**SISTEMA ANTISARRO (AntiCalc)** – Un sistema permanente localizado en el interior del depósito de agua, diseñado para eliminar las impurezas. Consulte la sección SISTEMA ANTISARRO (ANTI-CALC) bajo la sección de MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA DE SU PLANCHA para instrucciones detalladas.
	**SISTEMA ANTIGOTEO** - Elimina el goteo y las manchas de agua.
	**FUNCIÓN DE GOLPE DE VAPOR SHOT OF STEAM®** Permite que la plancha funcione verticalmente como un vaporizador de prendas. Consulte la sección de FUNCIONES ESPECIALES para instrucciones detalladas.
	**FUNCIÓN DE GOLPE DE VAPOR SHOT OF STEAM®** - Proporciona un golpe de vapor adicional para ayudar a eliminar las arrugas más difíciles.
	**SIN VAPOR** – Brinda la flexibilidad de planchar sin vapor. Consulte la sección de PLANCHADO EN SECO para instrucciones detalladas.
	**FUNCIÓN SPRAY MIST®** - Produce un potente rocío fino que humedece la tela para ayudar a eliminar arrugas en telas gruesas y a definir pliegues.
	**FUNCIÓN DE APAGADO AUTOMÁTICO POR DETECCIÓN DE MOVIMIENTO EN TRES POSICIONES MOTION SMART®** Esta función apaga automáticamente la plancha si se deja en una posición demasiado tiempo para evitar accidentes.

LLENADO DEL DEPÓSITO DE AGUA (USAR AGUA DE LA LLAVE)

1. Mueva la palanca de vapor a la posición de seco.
2. Coloque la plancha con la suela descansando sobre una superficie plana y limpia.
3. Abra la tapa del orificio de llenado de agua, sujetando ambas lengüetas a los lados y tirando suavemente de la tapa para abrirla.
4. Use una taza medidora con boquilla de vertido fácil para llenar el depósito con agua de la llave, a través del orificio de llenado de agua. No llene el depósito de agua por encima del nivel de llenado máximo (MAX).
5. Cierre la tapa del orificio de llenado de agua de forma segura después del llenado.

ADVERTENCIA: Para prevenir el riesgo de quemaduras, tenga cuidado al llenar de agua una plancha caliente. Las piezas metálicas calientes, el agua caliente y el vapor pueden provocar lesiones.

PLANCHADO EN SECO

1. Asegúrese de que la palanca de vapor esté en la posición de seco y que la plancha esté conectada a la base de calentamiento sobre una superficie plana y estable (siga las instrucciones en la sección de "Planchado con Cable").
2. Gire el dial selector de telas a la posición deseada, según el tipo de tela a planchar (Figura 1).

NOTA: Si tiene dudas sobre el tipo de tela de su prenda, es mejor probar primero la temperatura de la plancha en un ruedo o una costura interior.

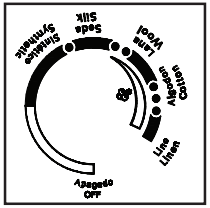


Figure 1

3. Enchufe el cable a un tomacorriente de 120 voltios CA.
   - La luz roja indicadora se ilumina para indicar que la plancha se está calentando.
   - Cuando la luz indicadora cambie a verde. La plancha ha alcanzado la temperatura apropiada y está lista para ser utilizada.
4. Para usar la plancha sin el cable, siga las instrucciones en la sección "Planchado Sin Cable".

NOTA: Aunque la palanca de vapor esté en la posición seco, podrá usar las funciones de golpe de vapor SHOT OF STEAM® o de rociado SPRAY MIST®, siempre que el dial selector de tela esté ajustado a lana, algodón o lino / temperatura alta. El depósito debe tener por lo menos ¼ de nivel de agua.

PLANCHADO AL VAPOR

1. Siga las instrucciones en la sección de "Llenado del Depósito de Agua" y "Planchado con Cable."
2. Mueva la palanca de vapor a la posición deseada de vapor. Gire el dial selector de telas a la posición deseada, según el tipo de tela a planchar (ver la Figura 1).

NOTA: Si tiene dudas sobre el tipo de tela de su prenda, es mejor probar primero la temperatura de la plancha en un ruedo o una costura interior.

3. Enchufe el cable a un tomacorriente de 120 voltios CA.
   - La luz roja indicadora se ilumina para indicar que la plancha se está calentando.
   - Cuando la luz indicadora cambie a verde. La plancha ha alcanzado la temperatura apropiada y está lista para ser utilizada.
4. Para usar la plancha sin el cable, siga las instrucciones en la sección "Planchado Sin Cable".

PLANCHADO CON CABLE

1. Conecte la plancha en posición vertical en la base de calentamiento.
2. Mueva el interruptor con ajuste de asegurado/abierto a la posición de asegurado. Sujete la plancha por el mango y álcela para verificar que esté asegurada en la base (Figura 2).
3. Mantenga la plancha sobre el talón de descanso de la base de calentamiento cuando no esté planchando.

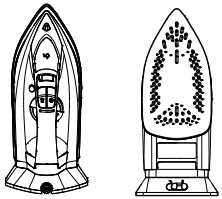


Figure 2

PLANCHADO SIN CABLE

1. Asegúrese de que el cable esté enchufado a un tomacorriente de 120 voltios CA.
2. **LIBERE LA PLANCHA DE LA BASE** moviendo el interruptor con ajuste de asegurado/abierto a la posición de abierto.
3. **ESPERE** a que la luz roja indicadora cambie a verde; la plancha está lista para ser usada. Sujete firmemente la plancha por el mango y retírela de la base (Figura 3).
4. **COMIENCE A PLANCHAR.**
5. **COLOQUE** la plancha en su base de calentamiento cada vez que pare de planchar.
   - La luz roja indicadora se ilumina para indicar que la plancha se está recalentando.
   - Cuando la luz indicadora cambie a verde, la plancha está lista para usarse de nuevo.

IMPORTANTE: Si utiliza la función SHOT OF STEAM®, su plancha podría enfriarse más rápido, lo cual puede hacer que se demore tiempo adicional para recalentarse.

6. **COMIENCE A PLANCHAR DE NUEVO** hasta que la luz roja indicadora cambie a verde.

NOTA: La plancha en modo sin cable no es un dispositivo recargable. no puede utilizar la plancha continuamente sin colorcala en su base de calentamiento.

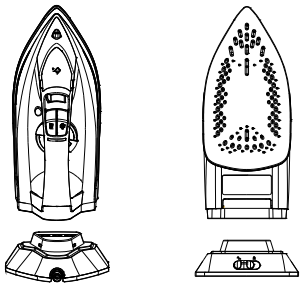


Figure 3

FUNCIONES ESPECIALES

SISTEMA ANTIGOTEO

Elimina el goteo y las manchas de agua.

FUNCIÓN SPRAY MIST®

Un potente rocío fino que humedece la tela para ayudar a eliminar arrugas en telas gruesas y a definir pliegues.

Para usar: Presione firmemente el botón SPRAY MIST®.

FUNCIÓN DE GOLPE DE VAPOR SHOT OF STEAM®

Proporciona un golpe de vapor adicional que penetra profundamente en las arrugas más difíciles. Esta función puede usarse mientras se plancha en seco o al vapor, siempre que el dial selector de telas esté ajustado a temperatura alta . El depósito de agua debe estar lleno por lo menos ¼ de nivel de agua.

PARA USAR: Coloque la plancha sobre la arruga y presione el botón de golpe de vapor SHOT OF STEAM® siempre que necesite un golpe de vapor adicional. La función de golpe de vapor SHOT OF STEAM® puede usarse continuamente en intervalos aproximados de 3 segundos.

FUNCIÓN DE GOLPE DE VAPOR SHOT OF STEAM®

Permite a la plancha funcionar verticalmente como un vaporizador de prendas.

CONSEJO: Al usar la función de vapor vertical, cuelgue la prenda de vestir en una percha para obtener los mejores resultados. También se pueden vaporizar las cortinas colgadas.

PARA USAR:

1. Asegúrese que la plancha esté caliente.
2. Sujete la plancha en posición vertical, cerca de la tela que desee vaporizar, pero sin tocarla. Hale la tela para estirarla.
3. Presione el botón de golpe de vapor SHOT OF STEAM® en intervalos de 3 segundos mientras mueve la plancha sobre las arrugas.

ADVERTENCIA: Para evitar quemaduras, mantenga las manos alejadas del área que va a vaporizar.

ADVERTENCIA: NO vaporice prendas mientras las lleve puestas; esto podría ocasionar lesiones.

FUNCIÓN DE APAGADO AUTOMÁTICO POR DETECCIÓN DE MOVIMIENTO EN TRES POSICIONES MOTION SMART®

Esta función apaga automáticamente la plancha si se deja en una posición demasiado tiempo para evitar accidentes.

SI DEJA LA PLANCHA ENCENDIDA:

- En posición horizontal sin moverla, o la vuelca accidentalmente, dejará de calentarse automáticamente después de 30 segundos. La luz se vuelve roja cuando el auto-apagado se activa y hace destellos.
- En posición vertical (sobre la base de apoyo) sin moverla, la plancha se apagará automáticamente después de 15 minutos. La luz se vuelve roja cuando el auto-apagado se activa y hace destellos.

IMPORTANTE: Cuando la función de auto-apagado se activa, la luz roja de encendido hará destellos.

PARA RESTABLECER: Mueva la plancha hacia adelante y hacia atrás y caliente hasta que la luz indicadora de "Lista" se vuelva verde.

CUIDADO DE SU PLANCHA DESPUÉS DE USARLA

1. Para apagar la plancha, mueva la palanca de vapor hacia la posición de seco y desenchúfela.

   ADVERTENCIA: NUNCA le de un tirón al cable de alimentación para desenchufar la plancha ya que esto puede dañarlo.
2. Si no usa la plancha diariamente, vacíe el tanque de agua completamente después de cada uso. Para hacerlo, voltee la plancha hacia abajo, abra la tapa del orificio de llenado, y permita que el agua fluya del orificio de llenado. Sacuda la plancha suavemente para eliminar las gotas de agua retenidas.

ALMACENAMIENTO DE LA PLANCHA

1. Apague la plancha, desenchufe y déjela enfriar.
2. Vacíe el depósito de agua por completo después de usar la plancha y mueva la palanca de vapor a la posición de seco.
3. Enrolle el cable holgadamente alrededor de la plancha y almacene la plancha colocada en posición vertical sobre la base de calentamiento.

IMPORTANTE: Enrollar el cable de forma apretada alrededor de la base de calentamiento puede dañarlo.

MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA DE SU PLANCHA

USO DE LA FUNCIÓN DE LIMPIEZA AUTOMÁTICA

Use la función de limpieza automática una vez al mes para mantener el

rendimiento óptimo de la plancha.

1. Desenchufe la plancha y retire de la base de calentamiento.
2. Mueva la palanca de vapor de un lado a otro varias veces para eliminar los desechos y los residuos minerales de la válvula de vapor. Esto mantendrá el flujo de agua hacia la cámara de vapor.
3. Llene el depósito con agua de la llave hasta la línea de llenado máxima (MAX).
4. Coloque la plancha en la base de calentamien, luego enchufe la plancha y caliente por varios segundos.
5. Desenchufe la plancha y retire de la base de calentamiento. Sujete la plancha en posición horizontal sobre un fregadero, oprima y mantenga presionado el botón de limpieza automática (Self Clean). El agua comenzará a gotear por las salidas de vapor en la suela. Agite la plancha lentamente de un lado a otro y hacia adelante y hacia atrás, durante 30 segundos. Incline levemente hacia abajo la punta de la plancha, de modo que quede más baja que la parte posterior, para que el agua circule. Suelte el botón de limpieza automática después de un minuto.
6. Abra la tapa del orificio de llenado y vierta el agua restante. Cuidadosamente limpie la suela con una toalla después que la plancha se haya enfriado.
7. Enchufe la plancha y deje que se caliente durante 2 minutos para que se seque por completo. Desenchufe la plancha y deje que se enfríe.

Tipos de Residuos/ Acumulación	**Limpieza Recomendada**
Sucio Ligero	Use un paño de algodón o toalla de felpa para limpiar la base con agua tibia jabonosa.
Depósitos de Agua Dura	Use un paño de algodón o toalla de felpa para limpiar la base con una mezcla de 50/50 de vinagre y agua.
Almidones Pesados o Acumulación de Residuos	Utilice limpiador para planchas calientes o almohadillas Mr. Clean® Magic Eraser®. Consulte las instrucciones del fabricante de estos productos para instrucciones específicas de limpieza. Mr. Clean® y Magic Eraser® son marcas registradas propiedad de la compañía Procter & Gamble.

LIMPIEZA DE LA SUELA

Limpie la suela después de cada 30 usos, o más frecuentemente si se usa almidón o comienza a acumularse residuos. Antes de limpiar, asegúrese que la plancha esté desenchufada y fría.

ADVERTENCIA: Para evitar el riesgo de una descarga eléctrica, no sumerja la plancha en agua ni en otros líquidos.

NOTA: no la remoje en líquidos ni use limpiadores abrasivos, estropajos ni vinagre para limpiar la suela, ya que esto puede dañar el acabado.

SISTEMA ANTISARRO (ANTICALC)

El antisarro es un sistema permanente localizado en el interior del depósito de agua, que elimina las impurezas.

PARA PROLONGAR LA EFICIENCIA DE LA UNIDAD, SIGA ESTOS PASOS UNA VEZ AL MES O DESPUÉS DE CADA 30 USOS:

1. Apague la plancha.
2. Agregue 1 cucharadita de sal en ¾ de taza de agua y llene el depósito de agua con la solución.
3. Déjela reposar en el depósito durante 15 minutos, agítela ocasionalmente y a continuación vacíe el depósito a través del orificio de llenado o mediante el "método de auto-limpieza".
4. Llene nuevamente el depósito de agua con una solución de agua salina, agítela y deséchela después de 15 minutos.
5. Llene el depósito con agua limpia para enjuagarlo y vacíe el depósito.

CONSEJOS PRACTICOS PARA PLANCHAR

Para consejos y trucos adicionales, por favor visite sunbeam.com

- Siempre lea las etiquetas de la prenda y siga las instrucciones de planchado del fabricante.
- Antes de planchar, verifique la etiqueta de la prenda de vestir y siga las instrucciones del fabricante. Si no tiene instrucciones, comience con una posición de temperatura baja y pruébela planchando una área pequeña. Aumente gradualmente la temperatura.
- Clasifique las prendas de acuerdo con el tipo de tela. Planche las prendas que requieran una temperatura baja y aumente poco a poco la temperatura.
- Cuando cambie de un ajuste de temperatura alta a una baja, espere 5 minutos para cambiar para que la plancha se caliente o enfríe.
- Al planchar con vapor, aplique pasadas largas y lentas sobre la tela para

permitir que el vapor penetre en la tela y que el calor de la suela seque la humedad.

- Planche las prendas de lino por el revés para evitar sacarles brillo. Para disminuir el brillo puede usar un paño para planchar o una tela de algodón.
- Planche las prendas de algodón cuando la tela esté todavía humeda o pre-humedezca con una botella aerosol. Ajuste a una temperatura alta y use la función de golpe de vapor SHOT OF STEAM® para arrugas difíciles y definir pliegues.
- Planche las prendas de mezclilla en la temperatura máxima y use la función de golpe de vapor SHOT OF STEAM®. Use almidón para que la tela quede dura y definir los pliegues.
- Cerciórese de que las cremalleras estén cerradas y que la solapa esté plana. Planche sobre la solapa, manteniendo estirada la prenda de vestir.
- Los aerosoles de almidón facilitan la tarea de planchado.

PLANCHADO DE CAMISAS

- Comience por el cuello y avance hacia el centro desde los bordes exteriores. Planche a lo largo, no en círculos.
- Coloque el hombro sobre el extremo más angosto de la tabla de planchar y planche uno de los lados del frente. A continuación, planche el hombro, la espalda (por debajo de la línea del cuello), el otro hombro y el otro lado del frente.
- Planche las mangas y los puños, avanzando desde las costuras de la sisa, hacia abajo. Para eliminar los pliegues, alterne la doble capa de tela de las mangas y planche.
- Planche el cuerpo de la prenda, comenzando por una mitad del frente, siguiendo por la espalda y terminando por la otra mitad del frente. Si la camisa no se abre, deslícela por el extremo de la tabla de planchar, planche la parte del frente y luego la de atrás.

PLANCHADO DE PANTALONES

- Comience por la cintura y el área de la entrepierna, y continúe por los bolsillos y los puños.
- Tome el pantalón por la cintura e introdúzcalo por el extremo angosto de la tabla, como si estuviera "vistiendo" la tabla de planchar. Planche la parte superior frontal de los pantalones, incluso la faja de la cintura.
- Coloque los pantalones en posición paralela a la tabla de planchar, a lo largo, de modo que ambas piernas queden en la misma dirección. Planche cada pierna deslizando la plancha hacia arriba y hacia abajo por la pierna del pantalón.
- Tome el ruedo de la pierna y páselo por encima de la faja de la cintura para planchar la parte interna de la pierna. Repita estos dos pasos para la otra pierna del pantalón.

RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	CAUSA/SOLUCIÓN
La luz roja de calentamiento parpadea	• La luz parpadea para indicar que la función de apagado automático está activa. • Para detener el parpadeo y calentar de nuevo, mueva la plancha hacia atrás y hacia adelante y permita que la plancha se caliente de nuevo.
La plancha no se calienta	• Asegúrese de que la plancha esté conectada en la base de calentamiento y que el cable esté enchufado a un tomacorriente que funciona. • Posicione el dial selector de telas al ajuste correcto para su prenda. • Cerciórese de que la función de apagado automático no esté activada. Consulte la sección de la FUNCIÓN DE APAGADO AUTOMÁTICO EN 3 POSICIONES MOTION SMART® para más detalles.
La plancha no produce vapor	• Cerciórese de que el depósito esté lleno hasta por lo menos ¼ del nivel de agua. • Verifique que la palanca de vapor esté en una posición de vapor. • Presione el botón de golpe de vapor SHOT OF STEAM® varias veces para preparar la válvula.
La plancha gotea	• Llene el depósito solamente hasta la línea de nivel máxima (MAX). • Se ha presionado el botón de golpe de vapor SHOT OF STEAM® muy seguido. Use la función de golpe de vapor solamente en intervalos de 3 segundos o menos. • Vacíe el depósito de agua después de cada uso y coloque la palanca de vapor en la posición de seco.
Al planchar quedan manchas o vetas en la ropa	• Vacíe el depósito de agua por completo después de usar la plancha. • Cuando se haya enfriado, limpie la suela con un paño húmedo. • Use la función de limpieza automática una vez al mes. • Consulte la sección de SISTEMA ANTISARRO. • Cerciórese de que la taza medidora que use para llenar de agua la plancha esté limpia.
Las arrugas no se eliminan por completo	• Use las funciones de golpe de vapor SHOT OF STEAM® o de rociado fino SPRAY MIST® para ayudar a eliminar las arrugas más difíciles. • Asegúrese de que el dial selector para telas esté posicionado en el ajuste correcto. • Consulte la sección de "Consejos Prácticos" o visite www.sunbeam.com para consejos y trucos adicionales.
Las telas adquieren un "brillo" no deseado	• Use un paño para planchar o una tela blanca de 100% algodón y colóquela entre la prenda que va a planchar y la plancha para evitar "sacarle brillo".

Garantía Limitada de 3 Años

Sunbeam Products, Inc. operando bajo el nombre de Jarden Consumer Solutions, o en Canadá, Sunbeam Corporation (Canada) Limited operando bajo el nombre de Jarden Consumer Solutions, (en forma conjunta, "JCS"), garantiza que por un período de tres años a partir de la fecha de compra, este producto estará libre de defectos de materiales y mano de obra. JCS, a su elección, reparará o reemplazará este producto o cualquier componente del mismo que presente defectos durante el período de garantía. El reemplazo se realizará por un producto o componente nuevo o reparado. Si el producto ya no estuviera disponible, se lo reemplazará por un producto similar de valor igual o superior. Ésta es su garantía exclusiva. No intente reparar o ajustar ninguna función eléctrica o mecánica de este producto. Al hacerlo elimínará ésta garantía.

La garantía es válida para el comprador minorista original a partir de la fecha de compra inicial y la misma no es transferible. Conserve el recibo de compra original. Para solicitar servicio en garantía se requiere presentar un recibo de compra. Los agentes y centros de servicio de JCS o las tiendas minoristas que venden productos de JCS no tienen derecho a alterar, modificar ni cambiar de ningún otro modo los términos y las condiciones de esta garantía.

Esta garantía no cubre el desgaste normal de las piezas ni los daños que se produzcan como resultado de uso negligente o mal uso del producto, uso de voltaje incorrecto o corriente inapropiada, uso contrario a las instrucciones operativas, y desarme, reparación o alteración por parte de un tercero ajeno a JCS o a un Centro de Servicio autorizado por JCS. Asimismo, la garantía no cubre actos fortuitos tales como incendios, inundaciones, huracanes y tornados.

¿Cuál es el límite de responsabilidad de JCS?

JCS no será responsable de daños incidentales o emergentes causados por el incumplimiento de alguna garantía o condición expresa, implícita o legal.

Excepto en la medida en que lo prohíba la ley aplicable, cualquier garantía o condición implícita de comerciabilidad o aptitud para un fin determinado se limita, en cuanto a su duración, al plazo de la garantía antes mencionada.

JCS queda exenta de toda otra garantías, condiciones o manifestaciones, expresa, implícita, legal o de cualquier otra naturaleza.

JCS no será responsable de ningún tipo de daño que resulte de la compra, uso o mal uso del producto, o por la imposibilidad de usar el producto, incluidos los daños incidentales, especiales, emergentes o similares, o la pérdida de ganancias, ni de ningún incumplimiento contractual, sea de una obligación esencial o de otra naturaleza, ni de ningún reclamo iniciado contra el comprador por un tercero.

Algunas provincias, estados o jurisdicciones no permiten la exclusión o limitación